

# ESSAYS AND STUDIES

VOL. XLI MARCH 1991

---

- On *Shin-en* Kaoru Shibuya [ 1 ]
- Higan sugi made* "Until After the Equinox"  
—The Trilogy of Soseki's Latter Period: Telling  
the Tale of Interrelatedness— Naoko Nakamura [ 17 ]
- Ergänzungen zu »Yasunari Kawabata« (I)  
—Vortrag und Essay— Mizue Kobata [ 45 ]
- The Stage Techniques of *Tosa Jōruri* (XIV) Fumiko Torii [ 67 ]
- Statistical Classification of the Myths of Agricultural  
Origin among Minority Nationalities in South China  
Part I: Cluster Analysis  
Taryo Obayashi and Fumi Hayashi [ 91 ]
- "Economic Dependency" and Gender Miwako Aruka [ 113 ]
- The Japanese Image of African-Americans Through the  
"Sambo" Controversy  
—Based upon a University Student's  
Questionnaire— Hiroko Iwamoto [ 133 ]
- Some Thoughts on Translating Japanese Literature  
into English (II) Kiyoko Tōyama [ 159 ]
- Nerval et Gautier  
—Histoire d'une collaboration fraternelle (IV)—  
Minako Imura [ 185 ]
- Résumés [ 211 ]
- 

*Published by*

TOKYO WOMAN'S CHRISTIAN UNIVERSITY

TOKYO JOSHI DAIGAKU